

**Квинт Руф Курций**

**История о Александре  
Великом, царе Македонском**

**Том 1**

**Москва  
«Книга по Требованию»**

УДК 304  
ББК 60.5  
К32

**Квинт Руф Курций**

К32 История о Александре Великом, царе Македонском: Том 1 / Квинт Руф Курций – М.: Книга по Требованию, 2012. – 523 с.

**ISBN 978-5-4241-8086-6**

История о Александре Великом, царе Македонском. С дополнением Фрейнгсгейма и с примечаниями. Переведена с латинского языка вторично, Степаном Крашенинниковым, Академии наук профессором.

**ISBN 978-5-4241-8086-6**

© Издание на русском языке, оформление  
«YOYO Media», 2012

© Издание на русском языке, оцифровка,  
«Книга по Требованию», 2012

Эта книга является репринтом оригинала, который мы создали специально для Вас, используя запатентованные технологии производства репринтных книг и печати по требованию.

Сначала мы отсканировали каждую страницу оригинала этой редкой книги на профессиональном оборудовании. Затем с помощью специально разработанных программ мы произвели очистку изображения от пятен, клякс, перегибов и попытались отбелить и выровнять каждую страницу книги. К сожалению, некоторые страницы нельзя вернуть в изначальное состояние, и если их было трудно читать в оригинале, то даже при цифровой реставрации их невозможно улучшить.

Разумеется, автоматизированная программная обработка репринтных книг – не самое лучшее решение для восстановления текста в его первоизданном виде, однако, наша цель – вернуть читателю точную копию книги, которой может быть несколько веков.

Поэтому мы предупреждаем о возможных погрешностях восстановленного репринтного издания. В издании могут отсутствовать одна или несколько страниц текста, могут встретиться невыводимые пятна и кляксы, надписи на полях или подчеркивания в тексте, нечитаемые фрагменты текста или загибы страниц. Покупать или не покупать подобные издания – решать Вам, мы же делаем все возможное, чтобы редкие и ценные книги, еще недавно утраченные и несправедливо забытые, вновь стали доступными для всех читателей.



Серия Книжный Ренессанс

[www.samizday.ru/reprint](http://www.samizday.ru/reprint)



ются Христофоръ Брунонь , Іоаннь Фрейнстейиъ и Христофоръ Целлярій. О дополненіяхъ Целляріевыхъ съ похвалою упоминаешъ Христіанъ Юнкеръ въ разсужденіи своемъ о житіи Курціевомъ и различныхъ его изданіяхъ. Бруноновы за чрезмѣрную крашкосць и сухосць Целлярій справедливо порочить. Что же касася до Фрейнстеймовыхъ, то оныя для обстоятельнаго достопамятныхъ вещей описанія, и для важности слога ошъ всѣхъ единогласно похваляющся. Чего ради въ прошломъ еще вѣку начали печаташь Курція по большей части съ его дополненіями остава Бруноновы, съ копорыми издавали его ошъ половины почти 16 вѣку, и съ копорыми Курцій переведень какъ на другіе Европейскіе языки, шакъ и на Россійской.

Изъ переводовъ преимущество дается Французскому, въ кошоромъ господинъ Вожеласъ шрудилсѧ 30 лѣшъ, и нѣкошорые почищаютъ оной споль высоко, что сумнѣвающся, Лашинской ли подлинникъ или Французской переводъ краснѣе слогомъ. Напрошивъ того прежней Россійской пере-

## 6 П Р Е Д И С Л О В І Е

водъ сполѣ недоспащочень, что и въ сло-  
гѣ, и въ изъясненіи авторомъ мыслей  
подверженъ превеликимъ порокамъ. Въ сло-  
гѣ, что состоишь изъ Славенскихъ,  
Россійскихъ, Малороссійскихъ и чуже-  
странныхъ рѣчей безъ нужды, употре-  
бленныхъ: въ прощемъ, что во мно-  
гихъ и не трудныхъ мѣстахъ со всѣмъ  
прошивень автору; а въ такихъ мѣс-  
тахъ, которыя пошрудняе, особливо  
же въ рѣчахъ, гдѣ большая красота  
и важность автора сочиненія; рѣд-  
кой періодъ имѣеть шочное свое знаме-  
нованіе. Однимъ словомъ, сей переводъ шоль-  
ко къ шому полезень, что по немъ раз-  
суждашь можно, въ какомъ состояніи  
науки въ Россіи были около-временъ свое-  
го начала. Чего ради и переведень сей  
авторъ вшорично съ Фрейнстеймовыми  
дополненіями: для шого что оныя пере-  
ведены и на другіе языки ради объявлен-  
наго своего преимушества.

И хопя въ нынѣшнемъ переводѣ не  
изображена шочно красота автора сло-  
га, однакожь лучше прежняго изъяснены

авторовы мысли. По крайней мѣрѣ нынѣшнее изданіе можетъ служить къ большому любопытнымъ читателямъ удовольствію для того , что пріобщены къ автору пространныя историческія, географическія и критическія примѣчанія, способствующія къ лучшему разумѣнію его повѣствованія - приложены изъ древней географіи ландкарты , изъ которыхъ на одной Греція и Македонія ; на другой малая Азія ; а на третьей Персія и Индія предсавлены, чтобы читателю можно было видѣть точное положеніе мѣстъ упоминаемыхъ въ сей исторіи. Напередѣ припечатано родословіе Александра Великаго , и краткое содержаніе пяти книгъ въ сей части напечатанныхъ съ годами 1) прежде Рождества Христова. 2) отъ начала Рима. 3) по олимпіадамъ счисляемыми ; а 4) отъ рожденія Александрова , по чему явствуетъ , на которомъ году отъ рожденія учинилъ сей Государь какое дѣло , и за сколько лѣтъ до воплощенія сына Божія.

Изъ вышеписаннаго можно видѣть Благосклонному Чипашелю и причину разноси между нынѣшнимъ и Московскимъ изданіемъ Курція, и надобность вшоричнаго сего перевода, котораго первая часть нынѣ напечатана, а послѣдняя вскорѣ по сей издана будетъ.

---

# РОДОСЛОВІЕ АЛЕКСАНДРА ВЕЛИКАГО

изъ Рейнекція.

Александръ Великій по оцѣ былъ поколѣнія Геркулесова, а по матери Ахиллесова, какъ то въ нижеписанной росписи объявлено Но въ матернемъ колѣнѣ о многихъ особахъ, кошорымъ по порядку надлежало бышь упомянушымъ, никакого извѣстія не находящяся.

## ОТЦОВСКОЕ КОЛѢНО.

13. *Каранѣ* основатель Македонскаго царства родомъ былъ Аргивянинъ, оцѣ поколѣнія Теменидскаго, которое немалое время въ Аргахъ владѣтельнымъ было. О родителехъ его нѣшъ обстоятельнаго извѣстія, токмо писатели согласно объявляющъ, что они произошли оцѣ поколѣнія Темена Геркулесова сына.

12. *Кенѣ* Карановъ сынъ, Тыримовъ оцѣ, царствовалъ въ Македоніи 12. лѣшъ.

11. *Тыримѣ* царствовалъ 38 лѣшъ, Наслѣдникомъ по себѣ оставилъ Пердикка,

10. *Пердиккѣ* 1. Царь Македонскій при кончинѣ приказалъ сыну своему мѣсто кладбища для себя и своихъ наслѣдниковъ съ такимъ обнадеживаніемъ, что Царское его поколѣніе до шѣхъ поръ не пресечетъя, пока приказаніе его будешъ на блюдаемо. По кошорому сусѣтрію думаютъ, будшо оное поколѣніе пресѣвлось Александромъ для того, что онъ погребенъ не на томъ мѣстѣ. У Еродота §. 137 и проч: нѣскольке разношти въ семъ порядкѣ объявлено.

9. *Аргей* Царь Македонскій подъ видомъ дѣвидъ Бахусу празднующихъ смирилъ Иллирианъ, которые тогда въ первой разъ напали на Македонію.
8. *Филиппъ 1* Царь Македонскій.
7. *Еролъ* Царь Македонскій еще въ пеленахъ вынесенъ былъ отъ Македонянъ на сраженіе, которое съ Иллирианами непріятельными Македонскими происходило, и Македоняне присудствіемъ его ободренные одержали побѣду.
7. *Алкетъ* Царь Македонскій дарствовалъ 29 лѣтъ. Наслѣдникомъ по себѣ оставилъ Ашинта.
5. *Аминтъ 1* Царь Македонскій по повелѣнію Дарія Исшаспова сына Магабизомъ покореилъ Перскому владѣнію. Дѣшей по себѣ оставилъ *Александра* богашаго, *Вокра*, котораго сынъ *Мелгаръ* родилъ *Арсинюю* машь *Птолемея* Царя Египетскаго; и *Тигею*, которая въ супружествѣ была за *Вцаролъ* Персомъ, и отъ него родила *Аминта*, котораго Ксерксъ пожаловалъ Алабандами въ Фригїи.
4. *Александръ* Царь Македонскій, прозваніемъ богашый онъ же и *Филлиппъ*, которой во время *Ксерксова* похода на Грецію служилъ въ Перскомъ войскѣ: родилъ *Пердикка 11*. Царя Македонскаго; *Алкета*, которой потомъ убитъ отъ Царя Архелая, побочнаго Пердикова сына и *Филиппа*, которой по порядку слѣдуетъ.
3. *Филиппъ* прозваніемъ *Фарсалаецъ*; будучи изгнанъ отъ брата Пердикка изъ удѣльной себѣ части Македонїи на чужей странѣ представился, оставя по себѣ одного сына.
2. *Аминтъ* Царь Македонскій, которой дважды былъ съ престола низверженъ и дважды возве-

день, дѣтей имѣлъ ошѣ Евридикы Иллиріанины *Александра II*. Царя Македонскаго, *Пердикка* шрешьяго, котораго сынѣ Аминшѣ сочешавшисѣ бракомѣ сѣ Киною Филипповою дочерью родилѣ Евридику бывшую въ супружествѣ за Аридсеиѣ *Филилла* втораго, отца Александра великаго, и дочь *Евриону*, которая открыла отцу коварство своей мещери. Ошѣ Гигеи, или какѣ нѣкоторые пишуть, ошѣ Кигцеи *Архелая*, *Аргеля* и *Менелая*. Ошѣ наложницы, о которой имени не упоминается, *Птоломея* прозваніемѣ *Аморита*, отца Филоксенова, о котораго потомкахѣ извѣстія не находится.

1. *Филиллѣ* Царѣ Македонскій убишѣ ошѣ Павзанія на 46 году ошѣ рожденія. Дѣтей у него было ошѣ Олимпіады *Александрѣ* Великій и *Клеопатра*, бывшая потомѣ въ супружествѣ за дядею своимѣ Александромѣ Царемѣ Епирскимѣ: ошѣ Авдашы Иллиріанины *Кини*, которую онѣ выдалѣ за племянника своего Аминша, и которая потомѣ убиша ошѣ Алкеша брата Аминшова: ошѣ Никасиполиды родомѣ изѣ Ферей *Фессалонику*, сѣ которою Кессандрѣ сочешался бракомѣ: ошѣ Клеопашры сестры Ашшалевои Европу, которая, сказывающѣ, убиша ошѣ Олимпіады на рукахѣ матери своей, и *Карана*, котораго жестокою смертію погубила шаже Олимпіада: ошѣ *Арсінои*, которую неспрадную уже выдалѣ за Лага, *Птоломея* Царя Египетскаго: ошѣ Филлины плясачицы родомѣ изѣ Лариссы *Аридея*, которой по смерти брата своего Александра шесть лѣшѣ носилѣ на себѣ Царское имя; потомѣ преданѣ Олимпіадѣ и по

прешерпѣнныхъ отъ ней бечеловѣчныхъ мученіяхъ окончилъ жизнь свою, а съ нимъ пресѣлся и Царской родъ Геркулесова поколѣнія.

### МАТЕРНЕЕ КОЛѢНО.

8. *Пирръ* Ахиллесовъ сынъ отъ Ланассы Клеодеа Ираклидскаго дочери родилъ *Пирра*, *Алеа*, *Еонеста* и пять дочерей; отъ Андромахи жены Екшоровой *Молосса*, *Писла*, которой ниже слѣдуетъ и *Амфилая* провантеиъ *Пергама*.
7. У *Писла* или *Пилада* кто былъ дѣши не извѣстно. Что же онъ дѣшей имѣлъ, о томъ нѣтъ сумнѣнія; ибо Павзаній пишетъ, что Пирръ, которой воссѣлъ съ Рицлянами, произшелъ отъ его колѣна.
6. *Алкоѣ*. О родителехъ сего извѣстія не находяща, токмо то вѣдомо, что онъ былъ Пелова поколѣнія.
5. *Алметъ* Царь Епирскій, къ которому Темисшокль имѣлъ прибѣжище; родилъ отъ Фшіи *Арымба*.
7. *Арымбъ*, которой обучался въ Афинахъ, по возпріятіи престола сочинилъ права, учредилъ Сенатъ, узаконилъ погодное правленіе и установилъ общество. Онъ же называется *Фарымбомъ*, *Фаррышомъ*, *Фарыпсомъ* и *Фарипомъ*.
3. *Алкетъ* Царь Епирскій, которой по сверженіи своемъ съ престола жилъ у Діонисія Царя Сицилійскаго, а потомъ паки получилъ царство, родилъ *Неолтолема* отца Олимпіадина и *Арыбба*.
2. *Неолтолемъ* Царь Епирскій, раздѣлившій съ *Арымбомъ* братомъ своимъ владѣніе, дѣшей

## АЛЕКСАНДРА ВЕЛИКАГО . 13

иѣлъ *Александра*, которой сочетался бракомъ съ Клеопатрою сестрою Александра Великаго, и убитъ на войнѣ происходившей въ Италіи; *Неолталма*, *Троаду* бывшую за дядю-своимъ *Арыббонъ* въ супружествѣ; *Олимпіаду* мать Александрову и *Кадмію*, которая объявила о замышленіи Неоптодемомъ на Пирра брата своего.

1. *Олимпіада* по смерти Александра сына своего зела себя безиѣрно гордо и поступала тирански. На послѣдокъ взяша Кассандромъ въ Пиднѣ и предана смерти.

Александръ Великій отъ *Барзины* Аршабазовой дочери родилъ *Геркулеса*, котораго на 16 году отъ рожденія Полисперхонъ живота лишилъ: отъ *Рохсаны* Оксіартовой дочери *Александра*, которой по кончинѣ его родился, а потомъ убишь отъ Кассандра; отъ *Клеофоды* Индѣйской Царицы *Александржъ*, которой по кончинѣ матери своей возирялъ царство.

---

# К Р А Т К А Я Ж У Р Ц Е В А

## Л Ъ Т О П И С Ъ .

Понеже годъ лѣтъ Пѳліанско-му счисленію напинает-ся цѣлыми шестью мѣсяцами прежде Олимпіадскаго года, тогда ради годы прежде Рождества Христова и годы отъ созданія Рима, сколько можно разлитены отъ годовъ Олимпіадскѣхъ ; чтобъ способнѣе узнать, въ которомъ году что происходило. А лѣта житія Александра, царствованія и владѣнія Азією, соединены съ Олимпіадскими, потому что онъ и родился, и престолъ возприялъ, и Азією владѣть началъ около начала лѣтъ счисляемыхъ лѣтъ Олимпіадѣхъ. Созданіе города Александріи, сѣдуча Курція положено въ 425. году отъ начала города Рима, хотя въ примѣсаніяхъ объявлено, что созданіе помпаниутаго города болѣе принадлежитъ къ 422 году.

### К Н И Г А I .

Л. до Отъ Вступленіе въ исторію о Олім. Л. отъ  
 рожд: начал: Александръ великомъ: о его шады рожд.  
 Хрис: Рима, породѣ и овсѣхъ примѣчанія Алск: Іоб I  
 356 398 доспійшихъ приключеніяхъ,  
 которыя предъ роженіемъ и  
 по роженіи его происходили.  
 О душевныхъ и шѣлесныхъ его  
 дарованіяхъ: о разговорахъ съ  
 Перскими Воеводами и Посла-  
 ми. Какъ онъ ошдаиъ въ нау-  
 ку къ Аристошелю ; чему  
 отъ него обучился , и какое  
 за шо учинилъ воздаяніе. У  
 Анаксимена обучался красно-  
 рѣчю : кошорыя науки пре-  
 зиралъ, и къ кошорымъ былъ  
 склоненъ. О любви его къ Омн-